

Destinazione

VIA DEI CICLAMINI, 4  
70026 MODUGNO BA

91014188

SPETT.  
MAGNA PT SPA A SOCIO UNICO  
VIA DEI CICLAMINI, 4  
70026 MODUGNO BA  
ITALIA

2050PH

Tipo Documento D.D.T.	Numero 444	Data 05/03/21	Foglio 1/1
--------------------------	---------------	------------------	---------------

Trasporto a Mezzo COLTRANS SRL	Merca Resa F.CO DESTINO	Causale Trasporto Vendita	Vs. cod. rif. 91014188
Agente 649 GARRONE LUCA	Codice Cliente 0301001076	Codice Fiscale 04886850728	Partita IVA IT 04886850728
		Valuta	Cambio

Codice	Descrizione	U.M.	Quantità
1270.025.00	Vs. Rifer. Ordine 27/01/21 5500043609 47 Ns. Rifer. Ordine A 2100051 VARIAZIONE 02 Evasione in Acconto PROTECTION CAP OUTER PART Vs.Codice:2517612410 - 12 x750 LOTTO G210384	PZ	9.000,00
1270.024.00	Vs. Rifer. Ordine 03/03/21 5500043608 51 Ns. Rifer. Ordine A 2100050 Evasione in Acconto PROTECTION CAP INNER PART SSCC/UDS Lotto Colli Quantità G21 0000376 12 9000,00 Vs.Codice:2517612310 - 12 X 750 LOTTO G2100161	PZ	9.000,00

<p>2517612410 <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 9000 120289644 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 5011089387 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 08/03/21 Firma</p>	<p>2517612310 <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b> ACCETTAZIONE MERCE</p> <p>Quantità dichiarata: 9000 120289644 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 1 5011089388 Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> SI <input type="checkbox"/> NO Data controllo: 08/03/21 Firma</p>
---	---

Peso Netto	Peso Lordo 212,0000KG	Volume 1,7280MC	Aspetto Esteriore Dei Beni SCATOLE SU BANCALE 80X120X100
Mezzo Consegna	Tipo Scarico	Giorni di Consegna	Ora di Consegna
Totale Colli 2	Note di Consegna	Data/Ora Inizio Trasporto	Firma Conducente

Trasportatore 1 COLTRANS SRL VIA PIEMONTE 30 - 21057 OLGiate OLONA	Data/Ora Inizio Trasporto 05/03/21	Firma 
Trasportatore 2	Data/Ora Inizio Trasporto	Firma <b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b>

Annotazioni

Via dei Ciclamini, Modugno (BA)

08 MAR 2021

"Ricevuto con riserva di  
verifica su qualità e quantità"

Rubryki obwieszczone pustymi liniami wypełnia przewoźnik. Die mit Text gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen von Frachtführer ausgefüllt werden. The spaces framed with heavy lines must filled in by teh carrier.

W przypadku przewozu towarów niebezpiecznych, gódcz ewentualnego posiadania zakazniczenia, należy podać w osadnim miejscu: klasę, liczbę oraz w danym przypadku, literę. Bei gefährlichen Gütern ist, essen der einschließen Beschriftung, die Klasse, die Zahl, sowie gegebenenfalls der Buchstabe. In case of dangerous goods mention, besides the possible certification, on the last line of the column the purchaser of the class, the number and the letter, if any.

1 Nadawca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)  
Absender (Name, Anschrift, Land)  
Sender (name, address, country)  
**Comod's Rubber srl**  
Via Nobile 3  
IT-21054 Fagnano Olona

MIĘDZYNARODOWY SAMOCHODOWY LIST PRZEWOZOWY NR  
INTERNATIONALER FRACHTBRIEF No  
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE

**CMR**

Niniejszy przewóz podlega postanowieniom konwencji o umowie międzynarodowej przewozu drogowego towarów (CMR) bez względu na jakąkolwiek przeciwną klauzulę

Diese Berörderung unterliegt trotz einer gegen-telligen Abmachung den Bestimmungen des Obereinkommers über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR)

This carriage is subject notwithstanding any clause to the contrary, to the Convention on the Contract for the International Carriage of goods by road (CMR)

2 Odbiorca (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)  
Empfänger (Name, Anschrift, Land)  
Consignee (name, address, country)  
**EUJOB SPA A SOCIO UNICO**  
Via Del Cielamini, 4  
IT-40026 MODUGNO BA

16 Przewoźnik (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)  
Frachtführer (Name, Anschrift, Land)  
Carrier (name, address, country)  
**EUJOB**  
WŁOCHY 29, MŁOGOSTAW  
63-530 DREZDENKO, tel. 79/415-419  
NIP 599-30-00-11 REGON 080289260

3 Miejsce przeznaczenia (miejsceowość, kraj)  
Auslieferungsort des Gutes (Ort, Land)  
Place of delivery of the goods (place, country)  
**Modugno BA**

17 Kolejni przewoźnicy (nazwisko lub nazwa, adres, kraj)  
Nachfolgende Frachtförere (Name, Anschrift, Land)  
Successive carriers (name, address, country)

4 Miejsce i data załadowania (miejsceowość, kraj, data)  
Ort und Tag der Übernahme des Gutes (Ort, Land, Datum)  
Place and date of taking over the goods (place, country, date)  
**IT-21054 Fagnano Olona**

18 Zastrzeżenia i uwagi przewoźnika  
Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtförere  
Carrier's reservations and observations

5 Załączone dokumenty  
Beigefugte Dokumente  
Documents attached

6 Cechy i numery Kennzeichen und Nummern Marks and Nos	7 Ilość sztuk Anzahl der Packstücke Number of packages	8 Sposób opakowania Art der Verpackung Method of packing	9 Rodzaj towaru Bezeichnung des Gutes Nature of the goods	10 Nr statystyczny Statistiknummer Statistical number	11 Waga brutto w kg Brutogewicht in kg Gross weight in kg	12 Objętość w m <sup>3</sup> Umfang m <sup>3</sup> Volume in m <sup>3</sup>
		<b>2 pal.</b>			<b>220 kg</b>	

13 Instrukcje nadawcy  
Anweisungen des Absenders  
Sender's Instructions

19 Postanowienia specjalne  
Besondere Vereinbarungen  
Special agreements

14 Postanowienia odnośnie przewoźnego  
Frachtzahlungsanweisungen  
Instruction as to payment for carriage

Przewoźne zapłacone/Fracht paid

Przewoźne nieopłacone/Unfracht forward

20 Do zapłaćenia Zu zahlen vom: To be paid by	Nadawca Absender Sender	Waluta Währung Currency	Odbiorca Empfänger Consignee
Przewoźne Fracht Carriage charges			
Bonifikaty Ermäßigungen Deductions			
Saldo/Zuschlange/ /Balance			
Dopłaty Nebengebühren Supplern.charges			
Koszty dodatkowa Sonstiges Miscellaneous +			
Razem Gesamtsumme Total to be paid			

Wystawiono w  
Ausgeföhrt in  
Established in  
**Via Nobile 3** dnia **06.03.21**

15 Zapłata/Ruckerstattung/Cash on deliver  
**08 MAR 2021**

22 Podpis i stempel nadawcy  
Unterschrift und Stempel des Absenders  
Signature and stamp of the sender  
**Comod's Rubber srl**  
Via Nobile  
21054 FAGNANO OLONA (VA)  
P. IVA 01196550121  
Tel. 0339 - 0331 616811

23 Podpis i stempel przewoźnika  
Unterschrift und Stempel des Frachtführers  
Signature and stamp of the carrier  
**EUJOB**  
ul. Liniowa 29  
63-530 DREZDENKO  
tel. 79/415-419  
NIP 599-30-00-11 REGON 080289260

24 Przesyłka otrzymano/Gutempfangen  
Goods received  
Miejsceowość  
Ort  
Place  
**Modugno (BA)** dnia **08 MAR 2021**

Podpis i stempel odbiorcy  
Unterschrift und Stempel des Empfängers  
Signature and stamp of the consignee  
**EUJOB SPA A SOCIO UNICO**  
Via Del Cielamini, 4  
40026 MODUGNO BA